

**Univerzita Karlova v Praze**  
**Filozofická fakulta**

**Zápis o části státní závěrečné zkoušky**  
**Obhajoba závěrečné práce**

Akademický rok: 2014/2015

**Student:** Bc. Zuzana Hřebcová  
**Datum narození:** 16.12.1988  
**Identifikační číslo studenta:** 29625507

**Typ studijního programu:** navazující magisterské  
**Studijní program:** Překladařství a tlumočnictví  
**Forma studia:** prezenční  
**Studijní obor:** Překladařství: čeština - angličtina - Tlumočnictví: čeština - angličtina

**Identifikační číslo studia:** 343650  
**Datum zápisu do studia:** 16.09.2011

**Název práce:** České překlady Fitzgeraldova Velkého Gatsbyho (L. Dorůžka 1960/2011; Alexandr Tomský a Rudolf Červenka 2011; Martin Pokorný 2013)

**Jazyk práce:** čeština  
**Jazyk obhajoby:** čeština  
**Obor práce:** Překladařství: čeština - angličtina  
**Vedoucí práce:** PhDr. Eva Kalivodová, Ph.D.  
**Oponent(i):** Mgr. Zuzana Šťastná

**Datum obhajoby :** 14.09.2015      **Místo obhajoby :** Praha  
**Termín:** řádný  
**Průběh obhajoby:**

*Doklamaná představena na práci.*

*Vedoucí práce velmi pozitivně zhodnotila metodologické  
 pojetí i zpracování. Oponentka upozornila na malou  
 jistotnost některých zdrojů překladařství, některé  
 termíny a jejich podstatu i na přílišnou přítomnost  
 některých zdrojů. Doklamaná vyjádřila na závěr*

**Klasifikace obhajoby:**

*VÝBORNĚ*

**Předseda komise:**

PhDr. Eva Kalivodová, Ph.D. (přítomen)

**Členové komise:**

PhDr. Jana Rejšková (přítomen)

*Mgr. Zuzana Šťastná*